

兒童樂園

兒童樂園





飼養雛鷹

美國鳥商大衛飼養了一隻金鷹和一隻禿頭鷹作為寵物，每天親自餵免肉給牠們吃。不過他怕這兩頭雛鷹會襲擊他，

厚的手套，又拿着護身盾。當他放牠們到天空自由飛翔時，把附近的居民都嚇壞啦！

時飼銀
實行全副
式裝：戴上厚

音播



租出車汽池電

荷蘭工程師施美賓納發明了一種以乾電池推動行駛的小汽車。這種汽車並不出售，有興趣租賃的可以加入為會員，每年交費二十美元，便可以得到一根特別的會員匙，到停車站去，由電腦供應一輛給你，每分鐘費用三仙。這種小汽車可以減少空氣污染，又不怕被盜竊，好處很多。

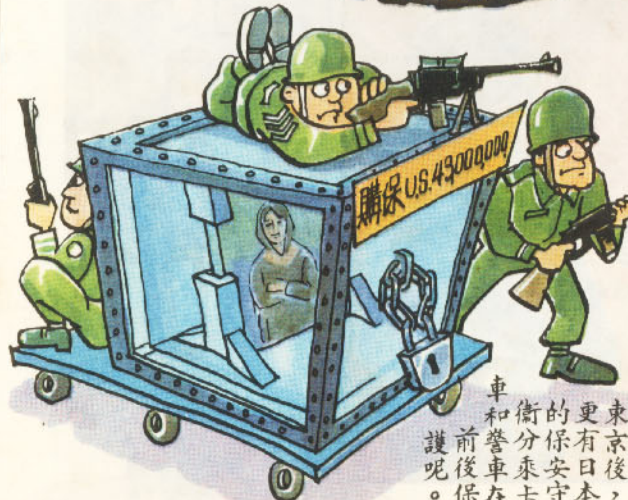
高跳踢球

日本的小學生最近愛玩一種「高跳踢球」遊戲。他們用竹桿做高跳，踩着高跳踢球。這種玩法兼有跳高跳和踢球兩種遊戲的樂趣，而且可以堅強運動神經，又可增加腕力和腳力。高跳踢球無須寬闊的操場，在都市的學校裏玩最合適。



名畫出國展覽

名畫家達芬奇的不朽作品「蒙娜麗莎」，已經由巴黎羅浮宮借出，空運到東京博物館展覽。隨行的有羅浮宮博物館的官員、「蒙娜麗莎」的保護人，和一組法國保鏢。「蒙娜麗莎」放在一個雙層的避震鋼盒內。到達東京後，更有日本的保安守衛分來卡車和警車在前後保護呢。



父愛洋溢

西班牙一個管工古狄阿里斯，今年五十二歲了。他因為有心臟病，便辭去了看管地窖藏酒的工作，領養了二十一個兒童。他因此而被選為西班牙「本年度的父親」，西班牙元首佛朗哥將軍親自頒獎狀給他。





原來衛理
的小鼠也
餓了，牠
跑去吃結
婚禮餅。
這也不能
怪衛理。

14



哇！老鼠呀！
橙色的老鼠呀！

13



哇！救
命呀！

衛理更想
不到姑婆
最怕青蛙。

16



青蛙口渴，
渴了，牠
跳出來，
來找水喝，
這也不是
衛理的錯。

15



11



新婚夫婦
在家舉行
茶會招待
親友，
忙裡偷閒
給寵物
餵食。
銀狗銀貓。

我的寵
物一定
餓了！

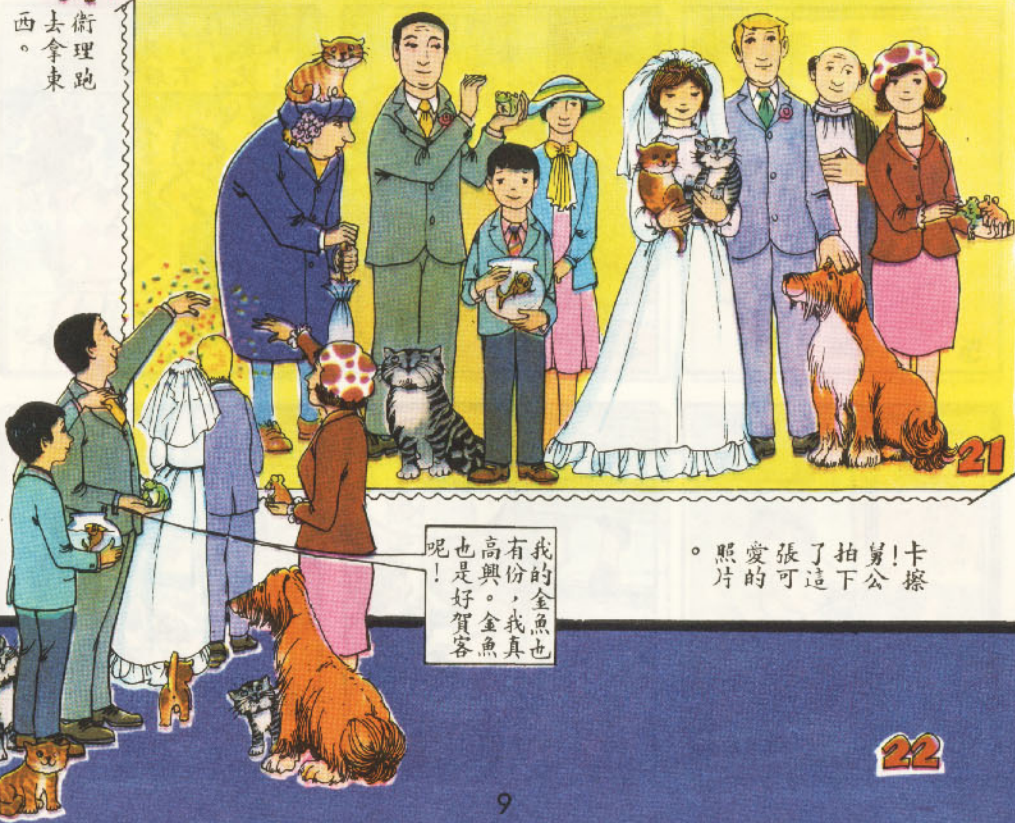
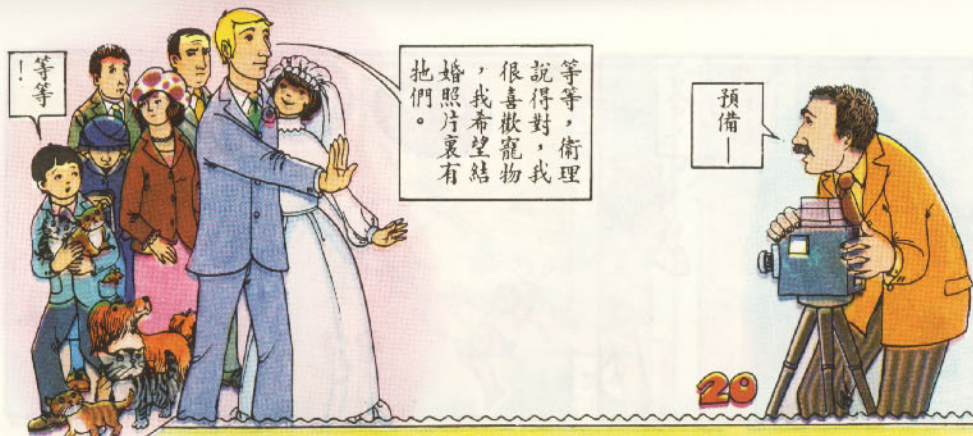
12

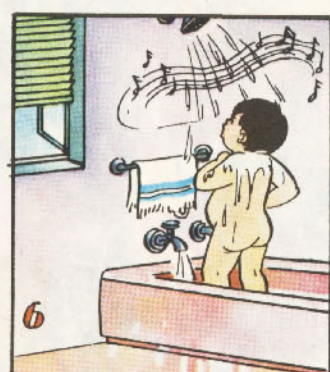


10

衛理的狗在
教堂門外等
，衛理一出
來，牠便急
不及待的衝
前去。這也
不能怪衛理。

預備，
一二三，
！！咬噴





龍宮奪寶

八仙到了海
岸，叫呂洞賓
去找藍采和。

你們不
必擔心，
我會把
采和找
回來的！



大海茫茫，
我怎知龍
宮在哪？
！問再說



呂洞賓下海去龍宮。

請魚大
哥通報
一下，
說呂洞
賓求見

請等
！一等



報下外
！見長個面，殿



哦，原
來是殿
下嗎？
！我正
請問你
呢！



這位長
！道甚
事麼！

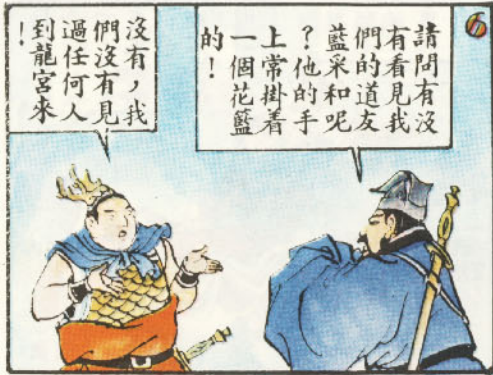
那麼，我
！一見龍王

不，在他
！不，你
！進去



請問有沒
有看見我
藍采和呢
？他的上
！常掛着
一個花籃

沒有，我
們沒有見
！過任何
！到龍宮來



殿下，
！緊張，
！令尊不
！在家，
！好！不
！那！告
！辭！了！



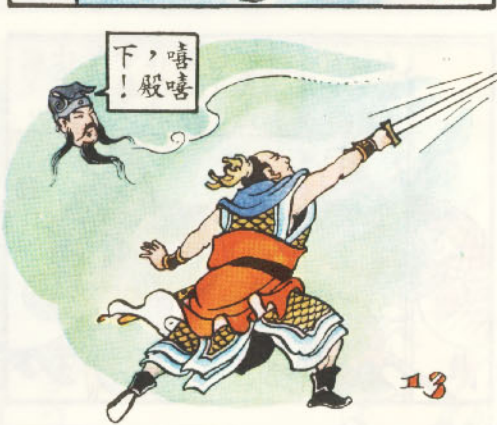
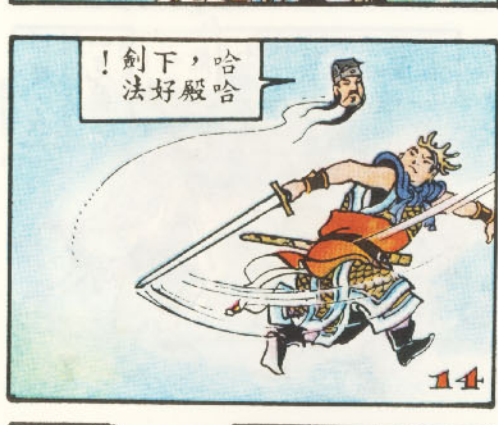
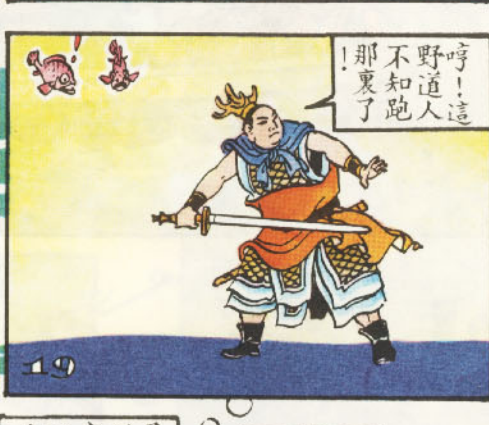
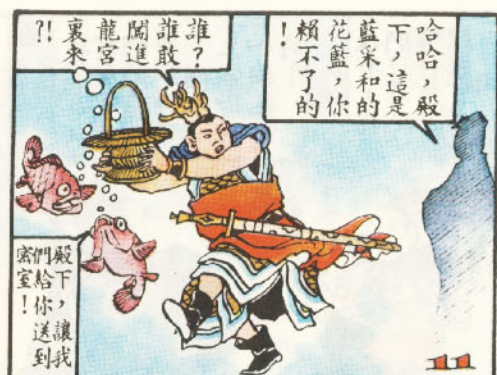
！起至他
！看麻見
！煩就



！哈，過
！！他騙



呂洞賓用
！隱身法跟
！着三太子





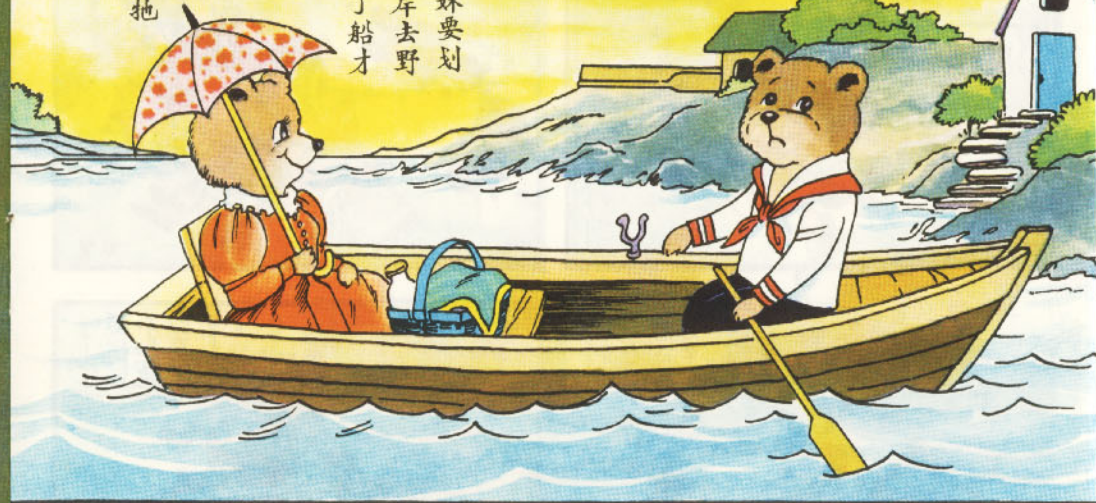
徹底消滅



船不見了

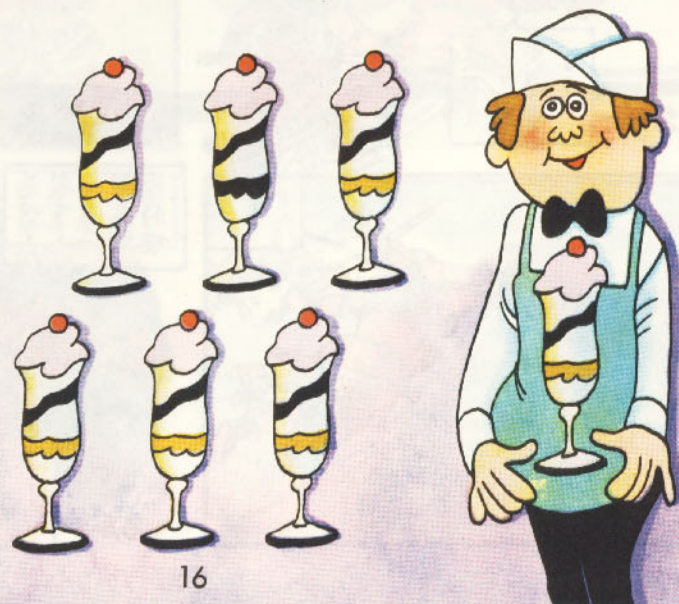
謎

小熊兄妹要划船到對岸去野殮，上了船才發覺船槳不見了。小朋友，請你幫牠找！



那個不同？

「請問要點甚麼？」大家都要楊莓雪糕梳打。可是其中有一杯和其他的不同。是那一杯呢？」



名狗巴里

在阿爾卑斯山的聖伯納，有一間修道院，裏面住着幾個僧人和一羣聖伯納狗。這羣聖伯納狗救護過很多迷路的人，是著名的十字狗。

冬天一個寒冷

的早晨，僧人

剛剛睡醒，

他看看窗外

說：「哇，很厲害的風雪！看情形，路上一定有迷路的人。」

他馬上叫狗兒們：「去，十字狗！」

狗兒們馬上跑出去了，頭一個是巴里。牠們在暴風雪中前進。牠們脖子上圍着狗圈，圈上有釘子。這是防備野狼來襲擊時自衛的。牠們背上還背着毛氈和木瓶哩！

巴里遠遠就看見有人倒在雪地裏：「你看，有人受傷了！」

哎唷，他昏迷了哩！如果不醒過來，在雪地裏會冷死的。」

巴里牠們開始吠，用前腳踢他，打他，但他還是不醒。

「好吧，我們用老辦法！」兩隻狗在兩邊用身體護着這孩子。

「請你快點醒醒吧！」巴里說着，又用舌頭不停地舔他的臉。

不久，小孩醒了，他支撐着站起來，兩隻狗在旁邊護着他走。



牠對狗

兒們說：「請你們好好照顧他吧！」牠獨自跑到發出聲音的地方。

那是牠常常去玩的小村莊，現在整個村莊都被雪埋了。

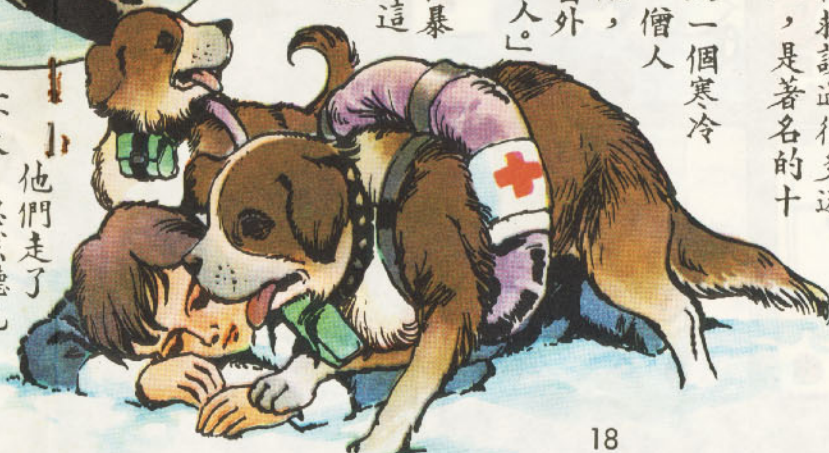
巴里東跑西跑，東嗅西嗅，嗅到一間房子

面前躺着一個小女孩。

「汪汪汪！」巴里在她耳邊叫。

「啊，是你，巴里！」

小女孩已經受傷，但她馬上想到還有其他的人。



他們走了

不久，忽然聽見

雪崩的聲音。

「啊，雪崩了，很危險，大家快走吧！」

小孩說。

可是巴里却没有走開，



她對巴里說：「我們快到修道院報告，請他們來救村民。」

巴里把背靠過去：「請你騎到我的背上吧！」牠背着女孩走，在風雪裏，走一步，跌一步。

「巴里，很重吧？」小女孩問。

「吁，吁，不要緊。」巴里回答。

巴里隱約看到前面的影子，牠叫了一聲：「修道院！」便倒下去了。牠太累了。

巴里及時回來報告，拯救了全村的村民。村民獎了一個勳章給巴里。

過了幾年，巴里也老了。僧人們說：「巴里辛苦了這麼多年，也應該退休了。希望牠長壽！」

有一天，外面又有很厲害的風雪。僧人叫狗兒們出去，巴里在旁邊也拼命的叫。

僧人說：「我知道，你也想去是不是？」



好，你也去20吧！」

巴里跑到雪地上：「噢，是個軍人！」

巴里跑到他身旁，開始叫着，打着，舔着，試着把他弄醒。



過了幾分鐘，軍人張開眼睛，大聲叫：「哇，狼呀！」說着連忙拔槍。

「砰！」巴里倒下來了。鮮紅的血，在白皚皚的雪上佈了花樣。

「我來救你的啊！」巴里心裏想。這時，軍人也看清楚了：「糟了糟了，是狗。我打錯了！我打錯了！」

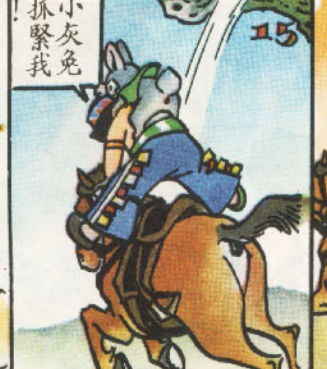
巴里再用力站起來。牠對軍人說：「快點跟着我。」

巴里搖搖欲墜地領着軍人走，到了修道院門口，再也支持不住了，便倒了下去。牠盡了最後一次的義務。巴里真是世界第一名狗。牠一生救過四十三人的生命。現在在法國和瑞士都有牠的銅像。



紅羽毛

救野牛



國王要洗澡

從前有一個國王，他統治的國土乾燥少雨，水成為十分珍貴的東西。每天國王派人到每口井和每家入家去收集所有的水回來給他洗澡。



1



2

假如你問國王最喜歡的是甚麼，我可以告訴你，他最喜歡的就是每天早晨洗一個澡。他有一隻心愛的玩具船，洗澡時一定把它浮在浴缸。



3

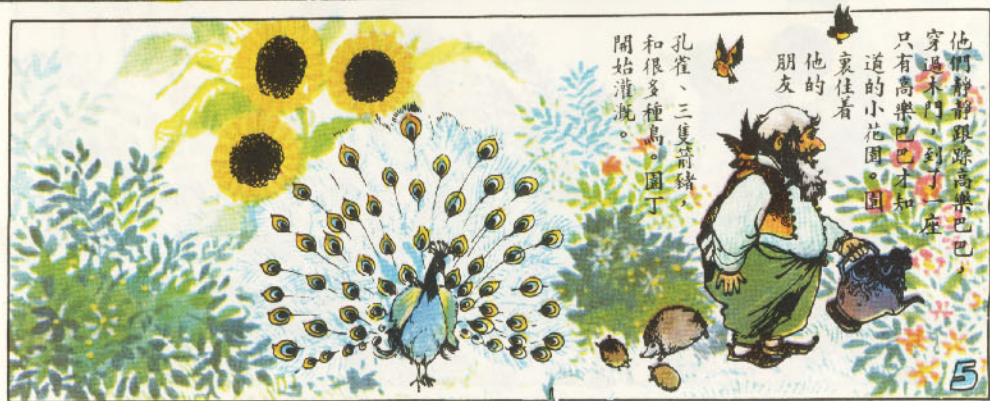
有一天，國王像往常一樣跳進浴缸，不料一下便到了底，砰的撞痛了屁股。昨夜小心貯好等待今早洗澡的水，不知讓誰偷走了。

你們馬上去找那偷水的賊！

可是僕人找遍皇宮，也找不到那個賊。洗澡的水仍然每晚被偷走。直到一個月明的晚上，他們捉住了園丁高樂巴巴，他正提著兩大桶國王洗澡的水走出院子。

4

他們靜靜跟蹤高樂巴巴，穿過木門，到了一座只有高樂巴巴才知道的小花園。園裏住著他的朋友孔雀、三隻箭豬、和很多種鳥。園丁開始灌溉。



5

僕人通知守衛，衝進園裏拘捕高樂巴巴。孔雀嚇得尖叫。箭豬在守衛的腳下亂竄，刺痛了他們的腳，可惜沒有用，他們仍然把高樂巴巴捉走了。



6

25



高樂巴巴被關到地牢。陪伴他的只有三隻紅眼老鼠和一個劊子手。劊子手是國王派到牢獄來看守這個監犯的。



國王聽說有一個極嬌花園，便親自跑去查看。在乾燥的國家花草也稀少。國王看見花園裏這許多美麗的植物，十分詫異。他坐在向日葵下，從來沒有那麼快樂過。



以後再沒有人偷他的洗澡水了。國王每天在浴缸裏泡夠後，便走到花園坐。可是花草開始凋謝了。蒼蠅飛來侵襲玫瑰。孔雀、鳥兒和箭豬魚頭喪氣地躲起來。國王悶悶不樂，胃口也沒有了，甚至吉卜賽樂隊也不能使他快樂。



陛下，你可以照常洗澡，我可以利用你洗過的水澆花。

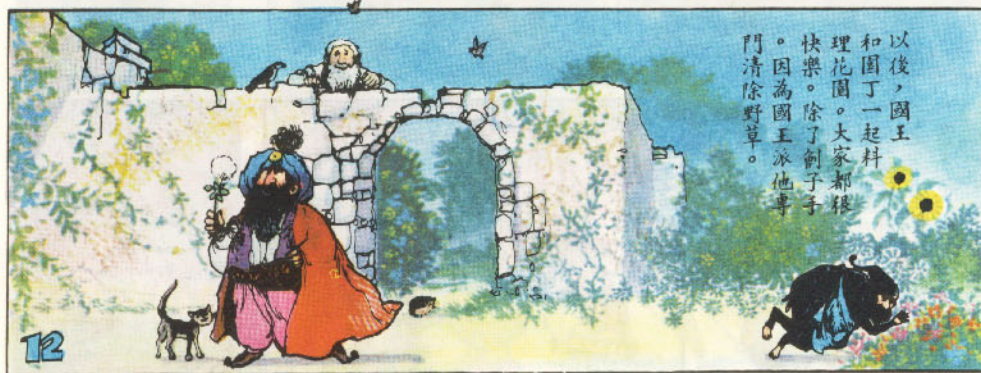
最後國王把園丁高樂巴巴找來，和他商量。高樂巴巴在牢裏已經考慮過這個問題，所以馬上便回答。

10



於是國王和園丁有了協定，國王可以洗澡，園丁也可以拿洗澡水。蒼蠅討厭肥皂水，但渴了的植物却喜歡。不久，所有植物又生氣勃勃。國王也變得快樂。

11



以後，國王和園丁一起料理花園。大家都很快樂。除了劊子手。因為國王派他專門清除野草。

12

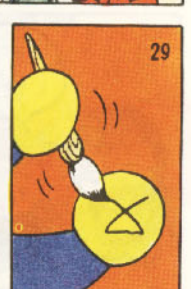


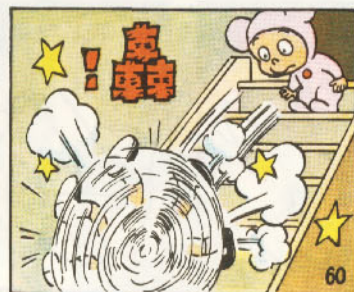
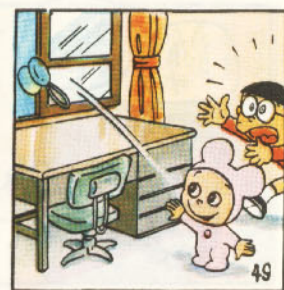
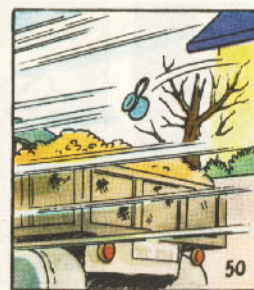
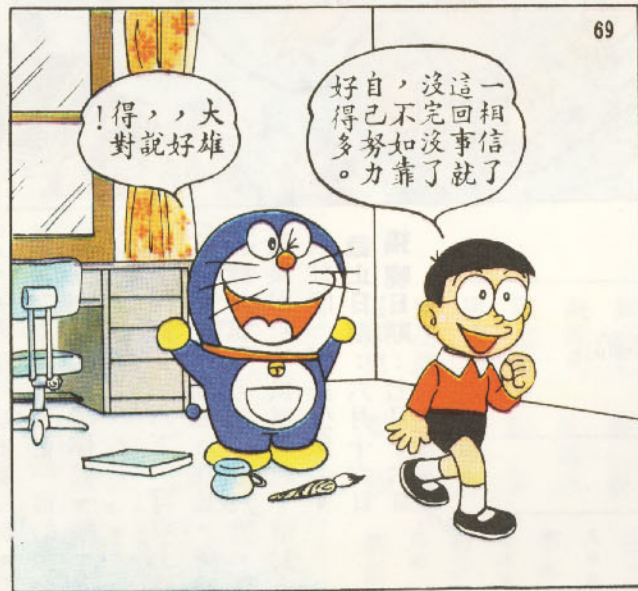
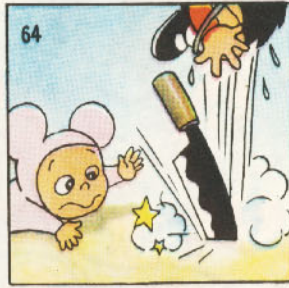
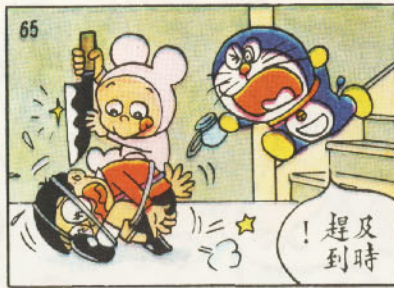
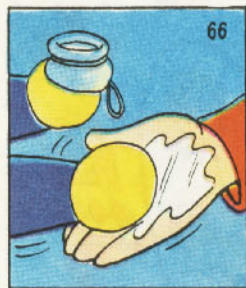
萬靈掌相

叮噹

幻想故事







目錄

網魚 (月面).....	1
播音台 (新聞廣播).....	2
姐姐的婚禮 (外國故事).....	4
小圓圖 (兒童生活故事).....	10
龍宮奪寶 (中國神話故事).....	12
船隻不見了 (童話).....	16
老與小 (故事).....	17
名狗巴里 (真實故事).....	18
紅毛毛就野牛 (印度故事).....	22
國王與洗澡 (童話).....	24
叮嘴 (幻想故事).....	28
哈哈俱樂部 (讀者問答).....	34

中華民國六十二年五月十六日出版

THE CHILDREN'S PARADISE

Lee Sun Factory Bldg.,
8th Floor, 23 See Mei Street,
Kowloon, Hong Kong

訂閱價目

全年 24 期	本港	外埠
	HK\$ 22.80	HK\$ 26.40

訂款請郵寄上址，支票、匯票均可。本港可寄郵票代。

督印：友聯出版社有限公司
主編：陳冠
出版者：兒童樂園半月刊社
地址：新加坡小坡橋北路三〇三號
電話：二一〇六六
發行者：友聯書報發行公司
地址：香港九龍花園街七十三號
電話：九五八八
星馬總經銷：友聯書局有限公司
UNION BOOK CO. (PTE) LIMITED
No. 303, North Bridge Road, Singapore 7.
新加坡小坡橋北路三〇三號
電話：二一〇六六
台灣總經銷：青文出版社
台北華新街九號
電話：五五八四
印刷者：天然彩色印刷廠

香港政府註冊
合版圖書字號
中環登記局第一號
郵政總局第五九
定價：港幣一
元七角

本期



獎一名



獎五名



獎三名



獎二名



獎四名



獎二名



獎三名

獎品

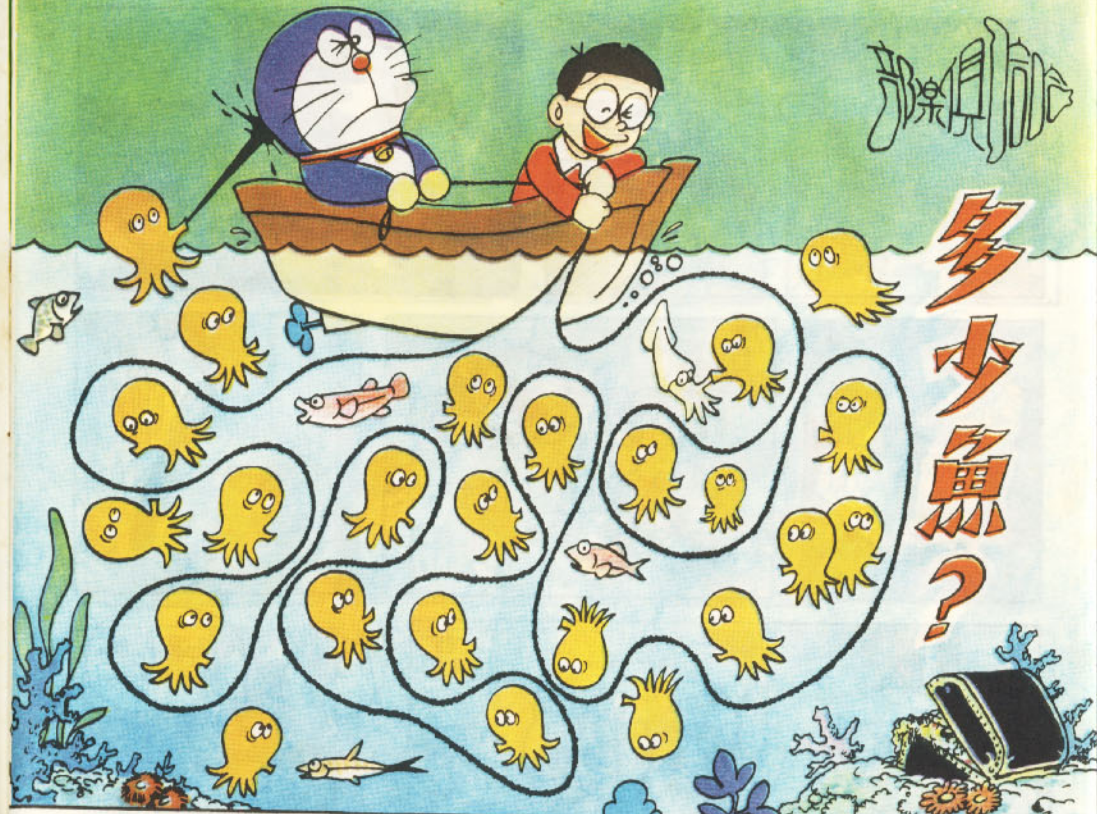
香港
沈其恕
鄧祝仁
劉源彬
陳立峰
唐宗禹
崔晶盈
張靜思

羅更生
李世民
金弘毅
杜國選
梁款
龐楚思
單碧雲
葉濃

湯志長
星加坡
張士絃
馬來西亞
李木貴
蘇律貴
施正義
越南
劉道媚

509
中獎名單

509
「星三角」答案



答案：.....
姓名：..... 年齡：.....
學校：.....
住址：.....

大雄和叮嚀出海打魚。他們撒了網，好像把一海的魚全單進網裏了。請你數一數，究竟網裏有多少魚？
請把答案寫下，再填上姓名、年齡、學校、住址，寄來香港九龍郵箱九〇七六號，兒童樂園哈哈俱樂部收。信封上請註明「513多少魚」。
截止日期：六月十六日
揭曉日期：七月十六日